



Совет Безопасности

Distr.: General
19 October 2023

Резолюция 2701 (2023),

**принятая Советом Безопасности на его 9445-м заседании
19 октября 2023 года**

Совет Безопасности,

напоминая об оружейном эмбарго, запрете на поездки, замораживании активов и мерах в отношении незаконного экспорта нефти, которые были введены и изменены резолюциями 1970 (2011) и 2146 (2014), с изменениями, внесенными последующими резолюциями, включая резолюции 2441 (2018), 2509 (2020), 2526 (2020), 2571 (2021) и 2664 (2022), а также о том, что мандат Группы экспертов, определенный в пункте 24 резолюции 1973 (2011) и измененный в последующих резолюциях, в резолюции 2644 (2022) был продлен до 15 ноября 2023 года, и ссылаясь на резолюцию 2616 (2021),

подтверждая свою твердую приверженность суверенитету, независимости, территориальной целостности и национальному единству Ливии,

подтверждая также свою твердую приверженность осуществлению самими ливийцами и под их руководством при содействии Организации Объединенных Наций и поддержке международного сообщества инклюзивного политического процесса, опирающегося на результаты, которые были достигнуты на сегодняшний день в рамках переговоров, и направленного на создание условий для скорейшего проведения по всей Ливии свободных, честных, транспарентных и инклюзивных общенациональных президентских и парламентских выборов,

вновь обращаясь с просьбой о том, чтобы все государства-члены в полной мере поддерживали усилия Организации Объединенных Наций, и с призывом к государствам-членам использовать свое влияние на стороны в целях обеспечения соблюдения режима прекращения огня и поддержки инклюзивного политического процесса, осуществляемого самими ливийцами и под их руководством,

выражая серьезную обеспокоенность ожесточенными столкновениями, которые произошли 14 августа 2023 года в Триполи, и общей нестабильностью ситуации в области безопасности в Ливии и подчеркивая необходимость достижения прогресса на политическом направлении и в сфере безопасности, в том числе путем дальнейших усилий Объединенной военной комиссии «5+5» по воссоединению ливийских военных структур и органов безопасности,



призывая государства-члены в полном объеме осуществлять введенные меры и доводить информацию об их нарушении до сведения Комитета по санкциям Организации Объединенных Наций и напоминая в связи с этим о том, что в отношении физических лиц и организаций, совершающих или поддерживающих действия, которые угрожают миру, стабильности или безопасности Ливии, могут быть введены адресные санкции,

подтверждая, что все стороны должны выполнять свои обязанности по применимому международному гуманитарному праву и международному праву прав человека, и подчеркивая важность привлечения к ответственности лиц, виновных в нарушении и ущемлении прав человека или в нарушении норм международного гуманитарного права, в том числе тех, кто причастен к целенаправленным нападениям на гражданских лиц,

особо отмечая, что меры, вводимые настоящей резолюцией, не преследуют цели создания неблагоприятных гуманитарных последствий для гражданского населения Ливии, и ссылаясь на резолюцию 2664 (2022),

выражая обеспокоенность по поводу того, что незаконный экспорт из Ливии нефти, в том числе сырой нефти и продуктов нефтепереработки, подрывает позиции правительства Ливии и Национальной нефтяной корпорации и создает угрозу миру, безопасности и стабильности Ливии, с обеспокоенностью принимая во внимание сообщения о незаконном импорте в Ливию нефти, в том числе сырой нефти и продуктов нефтепереработки, и особо отмечая исключительно важную роль координатора, назначенного в соответствии с резолюцией 2146 (2014), в обеспечении сохранности ресурсов Ливии для их использования на благо ее народа,

напоминая о том, что оказание поддержки вооруженным группам или преступным сообществам за счет незаконной эксплуатации месторождений нефти или любых других природных ресурсов в Ливии может представлять собой акты, угрожающие миру, стабильности и безопасности Ливии,

вновь заявляя о своей обеспокоенности по поводу деятельности, которая может наносить ущерб целостности и единству ливийских государственных финансовых учреждений и Национальной нефтяной корпорации, подчеркивая необходимость объединения ливийских структур и в связи с этим принимая во внимание, что 20 августа 2023 года управляющий и заместитель управляющего Центральным банком Ливии объявили о продолжении усилий по объединению Центрального банка,

отмечая более активное сотрудничество Ливийского инвестиционного управления (ЛИУ) с Группой экспертов и призываю ЛИУ продолжать усилия по представлению точной консолидированной финансовой отчетности в соответствии с международными стандартами и представить финансовые ведомости своих дочерних компаний,

напоминая о том, что правовую основу для деятельности в Мировом океане образуют международно-правовые нормы, закрепленные в Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года,

ссылаясь на резолюции 2292 (2016), 2357 (2017), 2420 (2018), 2473 (2019), 2526 (2020), 2578 (2021), 2635 (2022) и 2684 (2023), в которых в связи с осуществлением оружейного эмбарго санкционируется проведение в течение оговоренного в них срока досмотра в открытом море у побережья Ливии направляющихся в Ливию или из нее судов, на которых в нарушение соответствующих резолюций Совета Безопасности предположительно перевозятся оружие или связанные с ним материальные средства, а также изъятие и утилизация таких

предметов при условии, что государства-члены будут прилагать добросовестные усилия для получения предварительного согласия государства флага соответствующего судна до проведения любых досмотров, действуя при этом в соответствии с указанными резолюциями,

определяя, что ситуация в Ливии продолжает представлять угрозу международному миру и безопасности,

действуя на основании главы VII Устава Организации Объединенных Наций,

Предотвращение незаконного экспорта нефти, в том числе сырой нефти и продуктов нефтепереработки

1. *осуждает* попытки незаконного экспорта из Ливии нефти, включая сырую нефть и продукты нефтепереработки, в том числе такие попытки, предпринимаемые параллельными структурами, которые действуют не под эгидой правительства Ливии;

2. *постановляет* продлить до 1 февраля 2025 года срок действия разрешений и мер, изложенных в резолюции 2146 (2014), с изменениями, внесенными пунктом 2 резолюций 2441 (2018) и 2509 (2020);

3. *просит* координатора правительства Ливии, отвечающего за связь с Комитетом в отношении мер, предусмотренных в резолюции 2146 (2014), информировать Комитет о любых судах, перевозящих незаконно экспортируемую из Ливии нефть, в том числе сырую нефть и продукты нефтепереработки, *настойчиво призывает* правительство Ливии поддерживать тесное взаимодействие с Национальной нефтяной корпорацией по этим вопросам, регулярно представлять Комитету обновленную информацию о портах, месторождениях нефти и объектах, находящихся под контролем правительства, и информировать Комитет о механизме, используемом для сертификации законного экспорта нефти, в том числе сырой нефти и продуктов нефтепереработки, и *просит* Группу экспертов пристально отслеживать незаконный экспорт из Ливии и незаконный импорт в Ливию нефти, в том числе сырой нефти и продуктов нефтепереработки, и доводить до сведения Комитета любую информацию о них;

4. *призывает* правительство Ливии при наличии какой-либо информации о таких экспортных поставках или попытках экспорта оперативно связываться в первую очередь с соответствующим государством флага судна для регулирования этого вопроса и *поручает* Комитету немедленно информировать все соответствующие государства-члены об уведомлениях, направляемых ему координатором правительства Ливии в отношении судов, на которых перевозится незаконно экспортируемая из Ливии нефть, в том числе сырая нефть и продукты нефтепереработки;

Оружейное эмбарго

5. *выражает* серьезную обеспокоенность продолжающимися нарушениями оружейного эмбарго, *требует*, чтобы все государства-члены в полной мере соблюдали оружейное эмбарго, *призывает* все государства-члены не вмешиваться в конфликт и не принимать меры, которые усугубляют конфликт, и *вновь заявляет*, что физические лица и организации, которые, как установил Комитет, нарушили положения резолюции 1970 (2011), включая оружейное эмбарго, или оказали содействие в этом другим субъектам, подлежат включению в санкционный перечень;

6. подтверждает положения пунктов 9 а), б) и с) резолюции 1970 (2011), пункта 13 резолюции 2009 (2011), пунктов 9 и 10 резолюции 2095 (2013) и пункта 8 резолюции 2174 (2014), согласно которым меры, введенные пунктом 9 резолюции 1970 (2011), более не распространяются на продажу, поставку или передачу Ливии:

а) защитного снаряжения, включая бронежилеты и каски, временно ввозимого в Ливию исключительно для личного использования персоналом Организации Объединенных Наций, представителями средств массовой информации, работниками гуманитарных организаций и организаций, занимающихся вопросами развития, и связанным с ними персоналом;

б) стрелкового оружия, легких вооружений и связанных с ними материальных средств, временно ввозимых в Ливию для использования исключительно персоналом Организации Объединенных Наций, представителями средств массовой информации, работниками гуманитарных организаций и организаций, занимающихся вопросами развития, и связанным с ними персоналом, если Комитет был заблаговременно уведомлен о них и не принял отрицательного решения в течение пяти дней после получения такого уведомления;

с) несмертоносного военного имущества, предназначенного исключительно для использования в гуманитарных целях или в целях защиты, а также на оказание любой соответствующей технической помощи и организацию любого соответствующего обучения;

д) несмертоносного военного имущества, а также на оказание любой технической или финансовой помощи и организацию любого обучения исключительно для содействия правительству Ливии в обеспечении безопасности или в деле разоружения;

е) оружия и связанных с ним материальных средств всех видов, в том числе на оказание технической, финансовой и иной помощи и организацию обучения, с предварительного одобрения Комитета;

7. выражает обеспокоенность по поводу высокого риска терроризма в Ливии, принимает во внимание усилия по снижению этого риска и в связи с этим ссылается на пункты 3 и 7 резолюции 2214 (2015);

8. призывает все стороны осуществлять в полном объеме соглашение о прекращении огня от 23 октября 2020 года и настоятельно призывает государства-члены соблюдать это соглашение и содействовать его полному осуществлению, в том числе посредством безотлагательного вывода из Ливии всех иностранных сил, иностранных боевиков и наемников;

9. призывает правительство Ливии повысить эффективность соблюдения оружейного эмбарго, в том числе во всех пунктах въезда, как только оно начнет осуществлять контроль, и призывает все государства-члены содействовать этим усилиям, ссылается на пункт 6 резолюции 2278 (2016) и пункт 6 резолюции 2362 (2017) и просит правительство Ливии представлять — в том числе, как об этом ранее просил Комитет, через своего координатора, назначенного в соответствии с пунктом 6 резолюции 2278 (2016), — актуальную для работы Комитета обновленную информацию о структуре сил безопасности, находящихся под контролем правительства, и другую соответствующую информацию, указанную в пункте 6 резолюции 2278 (2016);

10. выражает готовность рассмотреть вопрос о продаже, поставке или передаче Ливии военного имущества, а также об оказании государствами-членами технической или финансовой помощи или об организации ими обучения для воссоединенных и объединенных воинских формирований под эгидой

Объединенной военной комиссии «5+5» и двух начальников штабов после завершения создания таких формирований в качестве первого шага в общем процессе воссоединения ливийских военных структур и органов безопасности;

Запрет на поездки и замораживание активов

11. *призывает* государства-члены, особенно те, в которых базируются включенные в санкционный перечень физические лица и организации, а также те, в которых, как подозревается, находятся активы таких лиц, подлежащие замораживанию в соответствии с введенными мерами, представлять Комитету информацию о действиях, предпринимаемых ими для эффективного осуществления запрета на поездки и мер по замораживанию активов в отношении всех физических лиц, включенных в санкционный перечень;

12. *вновь заявляет*, что все государства должны принимать необходимые меры для недопущения въезда на свою территорию или транзитного проезда через нее всех лиц, включенных Комитетом в санкционный перечень в соответствии с пунктами 15 и 16 резолюции 1970 (2011) с изменениями, внесенными в них пунктом 11 резолюции 2213 (2015), пунктом 11 резолюции 2362 (2017) и пунктом 11 резолюции 2441 (2018), и *призывает* правительство Ливии активизировать сотрудничество и обмен информацией с другими государствами в этой области;

13. *принимает к сведению* просьбы об исключении из перечня ряда включенных в него физических лиц и *подчеркивает* важностьенного рассмотрения Комитетом этих просьб в соответствии с резолюцией 1730 (2006);

14. *подтверждает* свое намерение обеспечить, чтобы активы, замороженные в соответствии с пунктом 17 резолюции 1970 (2011), были впоследствии переданы ливийскому народу и использовались на его благо, и *призывает* все соответствующие государства-члены обеспечивать защиту замороженных активов для их использования на благо ливийского народа в будущем, в том числе не допуская нецелевого использования и незаконного присвоения замороженных активов;

15. *принимает к сведению* письмо, распространенное в качестве документа S/2016/275, и недавнюю просьбу председателя Совета директоров ЛИУ относительно обеспечения сохранности замороженных активов ЛИУ, *признает* намерение ЛИУ разработать инвестиционный план, *заявляет* о готовности Совета Безопасности рассмотреть по просьбе правительства Ливии вопрос о внесении, сообразно обстоятельствам, изменений в режим замораживания активов, в том числе вопрос о том, чтобы разрешить ЛИУ, в отношении которого введена конкретная мера по замораживанию активов, реинвестировать замороженные ликвидные активы с целью сохранения их стоимости и их использования позднее на благо ливийского народа, с учетом инвестиционного плана ЛИУ, информации и рекомендаций Группы экспертов и конкретного прогресса в рамках инклюзивного политического процесса, осуществляемого самими ливийцами и под их руководством, и *просит* Группу экспертов сформулировать в своем заключительном докладе, просьба о представлении которого содержится в пункте 18 настоящей резолюции, рекомендации относительно того, каким образом можно обеспечить возможность реинвестирования замороженных активов ЛИУ в целях сохранения их стоимости и их использования позднее на благо ливийского народа;

16. *ссылается* на резолюцию 2174 (2014), в которой он постановил, что меры, предусмотренные в резолюции 1970 (2011), с изменениями, внесенными в них последующими резолюциями, применяются также к физическим лицам и

организациям, которые, как определил Комитет, участвуют в совершении или поддержке других актов, угрожающих миру, стабильности или безопасности Ливии либо препятствующих успешному завершению в ней переходного политического процесса или подрывающих его, и особо отмечает, что такие акты могут включать в себя создание препятствий для проведения выборов, запланированных в «дорожной карте» Форума ливийского политического диалога, или их срыв;

Группа экспертов

17. *постановляет* продлить до 15 февраля 2025 года мандат Группы экспертов («Группа»), определенный в пункте 24 резолюции 1973 (2011) и измененный резолюциями 2040 (2012), 2146 (2014), 2174 (2014), 2213 (2015), 2441 (2018), 2509 (2020), 2571 (2021) и 2644 (2022), *постановляет*, что возложенные на Группу функции остаются в том виде, в каком они определены в резолюции 2213 (2015), и охватывают также меры, уточненные в настоящей резолюции, и *выражает* намерение провести обзор мандата и принять соответствующее решение о его дальнейшем продлении не позднее чем 15 января 2025 года;

18. *постановляет также*, что не позднее чем 15 июня 2024 года Группа должна представить Совету промежуточный доклад о своей работе, а не позднее чем 15 декабря 2024 года — представить Совету после обсуждения с Комитетом заключительный доклад со своими выводами и рекомендациями;

19. *настоятельно призывает* все государства, соответствующие органы Организации Объединенных Наций, в том числе Миссию Организации Объединенных Наций по поддержке в Ливии (МООНПЛ), и другие заинтересованные стороны всесторонне сотрудничать с Комитетом и Группой, в частности представлять любую имеющуюся в их распоряжении информацию об осуществлении мер, введенных резолюциями 1970 (2011), 1973 (2011), 2146 (2014) и 2174 (2014) и измененных резолюциями 2009 (2011), 2040 (2012), 2095 (2013), 2144 (2014), 2213 (2015), 2278 (2016), 2292 (2016), 2357 (2017), 2362 (2017), 2420 (2018), 2441 (2018), 2473 (2019), 2509 (2020), 2526 (2020), 2571 (2021) и 2644 (2022), в частности о случаях их несоблюдения, и призывает МООНПЛ и правительство Ливии оказывать Группе помочь в проведении ею следственных действий на территории Ливии, в том числе, сообразно обстоятельствам, путем передачи информации, содействия транзиту и предоставления доступа на объекты, где хранится оружие;

20. *призывает* все стороны и все государства обеспечивать безопасность членов Группы и *призывает также* все стороны и все государства, включая Ливию и страны этого региона, незамедлительно обеспечивать беспрепятственный доступ, в частности к лицам, документам и объектам, которые Группа считет имеющими отношение к выполнению своего мандата;

21. *заявляет* о своей готовности провести обзор целесообразности предусмотренных настоящей резолюцией мер, в том числе на предмет их усиления, изменения, приостановления или отмены, и о своей готовности при необходимости в любое время пересмотреть мандат Группы с учетом изменения обстановки в Ливии;

22. *постановляет* продолжать активно заниматься этим вопросом.